

¡GRATIS!

**Frase del Mes:**

"Dad educación a los niños
y no será necesario castigar a los hombres".

— Pitágoras



www.Restaurants.LAT
Southern California Restaurant Directory

EDITORIAL

¿Qué es Ley de Dignidad?
Proyecto que protegería
a indocumentados que
ingresaron antes de 2021

**NICARAGÜENSES
EN EL EXTERIOR**

• MISS UNIVERSO NICARAGUA 2025
Presentación oficial en Miami
de las 16 candidatas

Melissa Paola Soza Padilla
Miss Panamerican Nicaragua 2025

**GUATEMALECOS
EN EL EXTERIOR**

• XII JUEGOS CENTROAMERICANOS
GUATEMALA 2025
Guatemala del 18 al 30
de octubre de 2025

**EL SALVADOREÑOS
EN EL EXTERIOR**

• MUSEO COMUNITARIO
NÁHUAT-PIPIL
Inauguran la primera cuna
náhuat de El Salvador

**HONDUREÑOS
EN EL EXTERIOR**

• HONDURAN COFFEE EXPO 2025
21 y 22 de agosto
en Expocentro, San Pedro Sula

Photo: Luis Lagos





Envíale la remesa a tu familiar en **Nicaragua** como crédito a cuenta o pago en ventanilla.

Beneficios para tu remesa:

- Tasa de cambio preferencial.
- Disponibilidad inmediata.
- Amplia cobertura de puntos de pago.
- Remesa como crédito a cuenta o pago en ventanilla.

*Aplican condiciones

Con tus remesas puedes:

- Mejorar y actualizar tu casa.
- Invertir en la educación de tus hijos.
- Realizar tus proyectos y metas.
- Edificar tu patrimonio familiar.

USA: 1-855-552-3473
NIC: (505) 2255-8888 ext.: 1
info@bancolafise.com.ni
www.lafise.com/blb/remesas



Y hablando de INTERNET...

¿USTED YA TIENE SU DOMINIO (DOMAIN NAME) PROPIO?

No lo deje para más tarde, hágalo hoy, es fácil, rápido y barato.

Ej: NicasNews.com

Para qué sirve un dominio propio?

Tiene un sinnúmero de usos:

Desde un legado familiar donde este la historia del dueño del dominio y sus descendientes, hasta ser dirigido a un blog, o red social (FB), o incluso comercializarlo. Sencillamente sólo escriba el nombre del dominio y de ahí se puede dirigir a cualquier lado.

Ejemplos:

www.Accidentes.Legal

www.Directorio.tax

www.Inmigracion.org

www.Restaurantes.LA

www.RubenDario.org

www.TarjetaDigital.US

COSTO:

DOMINIOS
por solo: **\$29⁹⁵**
Anual
incluye
configuración!

a) ELESPECIAL del Costo del Dominio .com (Domain Name) y su configuración \$29.95 anual, y puede solicitarlo a través de Web Enterprises, Inc. (1996) en: www.DominiosPropios.com

b) ELESPECIAL del Costo del Dominio .com (Domain Name), su almacenamiento (Hosting) y una cuenta de E-mail \$270.95 anual, y puede solicitarlo a través de Web Enterprises, Inc. (1996) en: www.DominiosPropios.com

O escribiendo a: Ventas@DominiosPropios.com
ó llamando al Tel: (626) 789-8909



American Dental Group

Affordable quality care in a warm & friendly environment

LIST OF SERVICES

- INVISALIGN & BRACES
- DENTAL IMPLANTS
- CROWNS
- VENEERS
- ALL-ON-4
- DENTURES
- EMERGENCY VISITS



We accept various insurance plan's including PPO, HMO and MEDICAL

Schedule Your FREE Ortho or Dental Implant Consultation Today!

CONTACT US:

(626) 337-7271 • www.MyWestCovinaDentist.com

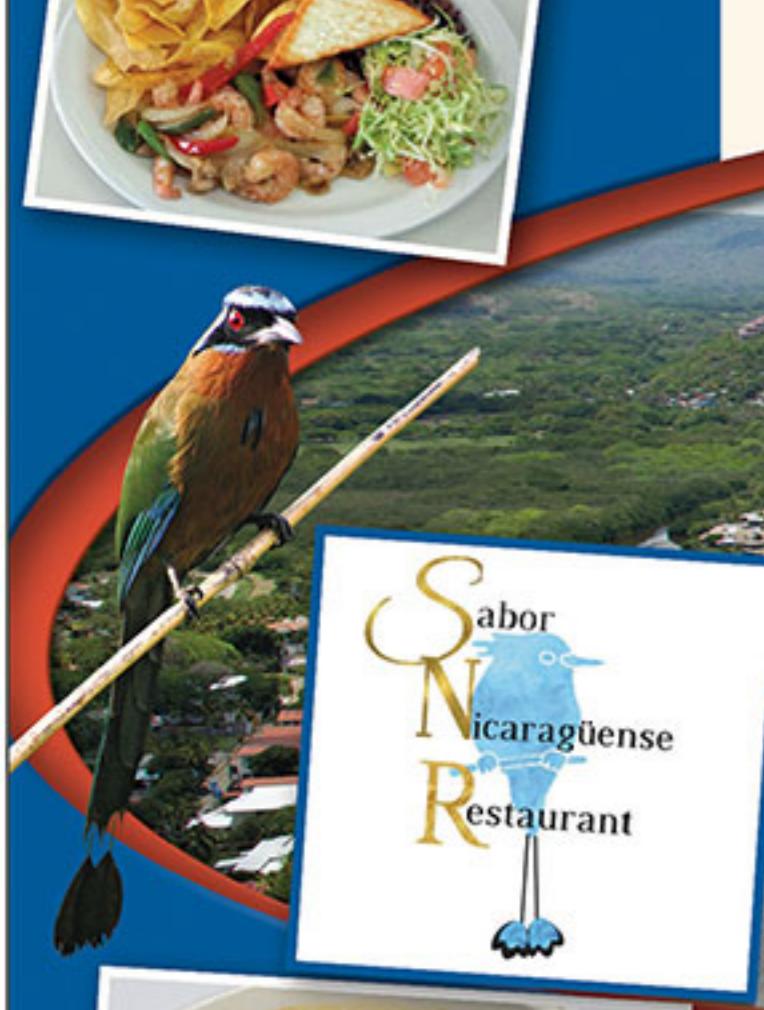
436 North Sunset Avenue, West Covina CA 91790





Sabor Nicaragüense Restaurant

Sabor Nicaragüense Restaurant
TRADICIÓN DE COMIDA NICARAGÜENSE A TU PALADAR



Desayunos

Nacatamal, Huevos Rancheros, Estrellados, Picados ó con Chorizo Centroamericano, Nica,

Antojitos

Enchilada Nicaragüense, Quesillo, Vigorón, Empanadas, Tostones con Queso, Yuca con Cerdo Frito

Almuerzos

Fritanga, Churrasco con Chimichurri, Carne Asada, Carne Desmenuzada, Cerdo Frito, Bistec en Salsa Jalapeña, Lengua en Salsa, Salpicón, Vaho

Sopas

Mondongo, Res, Pollo, Camarón, 7 Mares

Mariscos

Camarones en Crema, ó Empanizados, ó con Ajo, Mojarrá Asada ó Frita, Tilapia

Bebidas Nicaragüenses

Cacao, Cebada, Guanábana, Limonada con Chia, Maracuyá, Melón con Naranja, Pitaya

Horario

Lunes a Sábado: 9:30 am - 7:30 pm
Domingo: 9:30 am - 4:00 pm

1927 S. Western Ave. #1
Los Angeles, CA 90018



Información: (323) 870-5505

Email: SaborNicaraguenseRestaurant@gmail.com
www.SaborNicaraguenseRestaurant.com

ANÚNCIESE CON NOSOTROS: California, USA: (626) 789-8909 • Florida, USA: (305) 389-1524 • Publicidad@NicasNews.com





Nicaraguenses En El Exterior

www.NicaraguensesEnElExterior.com



Miss Universo Nicaragua 2025 presenta en Miami a sus 16 candidatas en una gala llena de emoción y resistencia



Miami fue escenario de la presentación oficial de las 16 candidatas a Miss Universo Nicaragua 2025, en una gala marcada por la belleza, la resiliencia y el exilio. Por primera vez, la imposición de bandas se realizó fuera del país, con la mirada puesta en la gran final de septiembre en Miami.

La organización anunció que la gran final se celebrará el próximo **4 de septiembre** en el icónico James L. Knight Center de Miami. La ganadora será coronada por la actual reina, Geyssell García, quien logró posicionarse en el Top 30 de Miss Universo 2024, siendo la única centroamericana en alcanzar esa etapa en la pasada edición. La nueva soberana representará a Nicaragua en el certamen internacional de **noviembre** en Tailandia.

Emotivo homenaje a Starina Jerez tras pérdida familiar

Uno de los momentos más conmovedores de la noche fue el homenaje a **Starina Jerez**, representante de la Región Autónoma de la Costa Caribe Norte (RACCN). La joven no pudo asistir debido al reciente fallecimiento de su hermana, Venus Andreina Gallo Jerez, pero la organización confirmó que seguirá siendo candidata oficial y le rindió un tributo póstumo durante la gala.

"Tu banda te está esperando, te amamos", expresaron los presentadores del evento en un emotivo gesto de solidaridad. Starina es hija de la opositora exiliada Irlanda Jerez, lo que generó un amplio respaldo dentro de la comunidad nicaragüense en el exilio.

Geyssell García: de revelación a madrina

La actual Miss Nicaragua, Geyssell García, fue designada apenas dos meses antes del certamen internacional de 2024, luego de que la organización pasara a manos del exilio tras la persecución política. Su destacada participación en Miss Universo, celebrado en México, la llevó al Top 30, consolidándose como la única



centroamericana semifinalista.

Este año será la encargada de entregar la corona en una gala que promete ser un homenaje a la resiliencia, la belleza y el empoderamiento femenino.

Sheynnis Palacios: de reina a símbolo de esperanza

Este nuevo capítulo no puede entenderse sin mencionar a **Sheynnis Palacios**, Miss Universo 2023 y primera nicaragüense en conquistar la corona universal. Su histórica victoria, el 18 de noviembre en San Salvador, no solo la catapultó al reconocimiento internacional, sino que desató una fuerte represión del régimen de Daniel Ortega y Rosario Murillo contra la organización Miss Nicaragua, entonces liderada por **Karen Celeberty**, también obligada al exilio.

Desde su coronación, Palacios no ha regresado a Nicaragua debido a las amenazas del régimen y se ha convertido en un símbolo de esperanza para los nicaragüenses.

¿Quiénes son las 16 candidatas a Miss Universo Nicaragua?

Las 16 candidatas del concurso Miss Universo Nicaragua se presentarán oficialmente en el restaurante Guacalito, en Miami, Florida. Esta es la primera vez que el certamen de belleza se realizará en el exilio, por la persecución del régimen orteguista contra la organización Miss Nicaragua.

Entre las participantes hay jóvenes nicaragüenses que son actrices en Hollywood, modelos internacionales, activistas y maquillistas profesionales.

La gala final se realizará el **4 de septiembre de 2025** en el centro de convenciones "James Knight Center", en el centro de Miami. En la actividad se presentará el cantante

nicaragüense Hernaldo Zúñiga.

Las participantes son:

1. Alexandra Montalba – Granada
2. Natalia Pedroso – Jinotega
3. Glennys Medina – Rivas
4. Jhozabeth Centeno – Río San Juan
5. Itza Castillo – Managua
6. Lucía Olivares – Estelí
7. Nahomy Hill – RACS
(Región Autónoma Costa Caribe Sur)
8. Massiel Córdoba – Masaya
9. Dessiré Estrada – León
10. Fracella Aragón – Carazo
11. Aleida Pérez – Chinandega
12. María Fernanda Sequeira – Boaco
13. Stephany Álvarez – Matagalpa
14. Yarimeth Gutiérrez – Nueva Segovia
15. Aliesca González – Chontales
16. Starina Jerez – RACCN
(Región Autónoma Costa Caribe Norte)



Cortesía: 100% Noticias

Ayúdanos a romper la censura, necesitamos tu apoyo para seguir informando... DONA AQUÍ

www.Paypal.me/100noticiasni

Cortesía: Revista Niú (CONFIDENCIAL)

<https://www.confidencial.club/donaciones>

More Information:

www.NicaraguensesEnElExterior.com

Gastronomía Nicaragüense en Los Ángeles:

www.RestaurantesNicaraguenses.com



VISIT US:
www.RestaurantesNicaraguenses.com

THE MOST TRADITIONAL DISHES

- **Fritanga** (Nicaraguan Barbeque) (May include Gallo pinto (rice and beans), arroz blanco (white rice), carne asada (grilled meat), or pollo (chicken), or puerco (pork), tajada frita (fried sliced green plantain), or maduros (sautéed sweet plantains), or chorizo (yuca, queso frito (fried cheese), tortilla and cabbage salad)



RESTAURANTES de NUESTRA COMUNIDAD





Established 1980

Original La Adelita

RESTAURANTE, PANADERÍA, TORTILLERÍA

COMIDA CENTROAMERICANA Y MEXICANA

- Baho Nicaragüense
- Nacatamales
- Carne Asada
- Vigorón con Ensalada
- Carnitas y Chicharrones "Estilo Granada"
- Fritanga
- Mondongo
- Filetes
- Tajadas con Queso



Original La Adelita

1287 S. Union Ave.
LOS ANGELES, CA 90015

Tel. (213) 487-0176

¿Qué es la Ley de Dignidad?

Allan Ortegaray
EditorGeneral@NicasNews.com

EDITORIAL

La Ley de Dignidad es un proyecto bipartidista presentado ante el Congreso de los Estados Unidos por las congresistas María Elvira Salazar (Republicana por Florida) y Verónica Escobar (Demócrata por Texas). Esta propuesta busca abordar la reforma migratoria ofreciendo una vía legal para que inmigrantes indocumentados puedan regularizar su estatus, siempre que cumplan con ciertos requisitos. No existe una ley llamada simplemente "Ley Dignidad"; el término hace referencia específica a este proyecto legislativo. Su objetivo principal es enfrentar la crisis migratoria de forma equilibrada, combinando medidas de seguridad fronteriza con un proceso estructurado de legalización temporal.

¿Qué propone la Ley de Dignidad?

Estatus legal temporal:

Permite que inmigrantes indocumentados que hayan llegado a Estados Unidos antes de 2021 (o que hayan residido en el país por al menos cinco años) soliciten un estatus legal con permiso de trabajo y protección contra la deportación.

Contribución a la economía:

Los beneficiarios del programa deberán pagar una restitución económica, no tendrán acceso a beneficios federales ni a una vía directa hacia la ciudadanía.

Oportunidad de redención:

Quienes cumplan con ciertos requisitos —como aprender inglés, recibir educación cívica y contribuir a la comunidad— podrían acceder, más adelante, a una forma de estatus legal más permanente.

Fronteras seguras:

El proyecto también contempla inversión en infraestructura, personal y tecnología para garantizar una frontera más segura y eficiente. Este proyecto ha recibido elogios por parte de diversos sectores, incluyendo defensores de derechos humanos y analistas migratorios, por ofrecer una solución realista a las inefficiencias del sistema actual.

Principales beneficios de la ley:

- * Proporciona estabilidad legal temporal a inmigrantes que han vivido en EE. UU. durante años.
- * Fortalece la fuerza laboral, especialmente en sectores donde hay escasez de trabajadores.
- * Combina seguridad y humanidad, al permitir la legalización con control migratorio.
- * Evita deportaciones masivas, apostando por una solución ordenada y estructurada.
- * Refuerza la economía y sistemas sociales mediante contribuciones directas, sin usar fondos públicos

adicionales.

¿Qué es una ley bipartidista?

Una "ley bipartidista" es aquella que recibe apoyo tanto del Partido Demócrata como del Partido Republicano. En otras palabras, cuenta con respaldo significativo de ambos lados del espectro político, lo que normalmente implica que:

Tiene mayor apoyo político y social.

Refleja un compromiso entre distintas ideologías.

Tiene más probabilidades de ser aprobada y aplicada con estabilidad.

Uno de los aspectos más positivos de esta propuesta es precisamente el esfuerzo bipartidista. No es común ver a dos congresistas de diferentes partidos —una desde Miami y otra desde Texas— trabajar juntas en un tema tan complejo y sensible como la inmigración. Esto, en mi opinión, es el camino que todos los políticos del mundo deberían seguir: dejar a un lado los colores partidistas para unirse y construir juntas soluciones que beneficien a la población.

Cuando los temas son complicados, como este, lo más sensato es dejar de atacarse mutuamente, sentarse a dialogar y trabajar por un bien común. Crear leyes que beneficien a todos, sin importar la bandera política.

Un buen comienzo

La Ley de Dignidad no es perfecta, como ningún proyecto lo es, pero representa un primer paso muy valioso. Al ser bipartidista desde su origen, ya es una señal prometedora para todos los involucrados. Una coalición de 20 congresistas presentó en Washington la versión más reciente de esta ley. Ahora el proceso depende del presidente de la Cámara, el republicano Mike Johnson, quien debe decidir si la pone en discusión legislativa.

El plan, resumido, busca otorgar estatus legal temporal por hasta siete años a inmigrantes indocumentados que hayan llegado antes de 2021. Estos beneficiarios deberán:

- * Pagar una indemnización económica.
- * Pasar una verificación de antecedentes penales (excluyendo a quienes tengan delitos graves).
- * Reportarse regularmente ante el Departamento de Seguridad Nacional.

Este estatus sería renovable en función de la buena conducta del solicitante. Sin embargo, no incluiría acceso a beneficios federales ni proporcionaría un camino directo a la ciudadanía. Tampoco está claro si se permitirían permisos de viaje a sus países de origen. Desde el punto de vista económico, la ley podría ayudar a fortalecer fondos como Medicare y el Seguro Social, al sumar más trabajadores formales al sistema. Además, se financiaría íntegramente mediante pagos de restitución

y cuotas de solicitud, sin afectar el dinero de los contribuyentes.

¿Quiénes serían los más beneficiados?

Dreamers (DACA): Se les abriría una vía hacia la residencia permanente.

Beneficiarios de TPS o I-220A: Podrían acceder a estatus migratorios más estables si cumplen con ciertos requisitos educativos o laborales.

Solicitantes de asilo: Se reformaría el sistema para evitar que permanezcan dentro del país sin resolver su situación legal.

Opiniones claves:

La congresista **Salazar** lo describió como:

"Un proyecto de ley revolucionario que ofrece la solución a nuestra crisis migratoria: asegurar la frontera, detener la inmigración ilegal y brindar una oportunidad merecida a los inmigrantes de larga duración".

Por su parte, la congresista **Escobar** dijo:

"Es un compromiso realista y sensato que se puede aprobar. Debemos tomarnos en serio este momento; es nuestra obligación alcanzar una solución".

Conclusión:

La "Ley de Dignidad 2025" es una iniciativa bipartidista que busca reformar de manera integral el sistema migratorio estadounidense. Combina seguridad, oportunidad y humanidad. Si bien no ofrece un camino inmediato a la ciudadanía, propone una solución realista para quienes ya viven en el país y desean contribuir formalmente a la sociedad.

Conociendo a sus autoras:

▪ María Elvira Salazar (Miami, Florida; 1 de noviembre de 1961).

Política, periodista y exconducción de televisión de origen cubano. Representa el 27.º distrito de Florida por el **Partido Republicano**. Antes de entrar en política, trabajó en CNN, Univisión, Telemundo y Mega TV. "Nuestra fe guía nuestras políticas: el trabajo arduo, la responsabilidad personal, los lazos familiares fuertes y la fe en el Señor nos conducirán a una vida bendecida."

▪ Verónica Escobar (El Paso, Texas; 15 de septiembre de 1969).

Congresista del 16.º distrito de Texas desde 2019, miembro del Partido Demócrata. Fue comisionada y luego jueza del Condado de El Paso.

"Es el honor de mi vida servir a la gente de El Paso. Estoy comprometida a luchar por el acceso al cuidado médico, salarios justos, una reforma migratoria significativa y soluciones a la crisis climática que nos afecta a todos." ★



Nicas

EN EL EXTERIOR NEWS

EL PERIÓDICO DEL ACONTECER NICA EN EL MUNDO

CALIFORNIA

382 N. Lemon Ave., #236
Walnut, CA 91789 EE.UU.
Tel. +1 (800) 378-5717 ext. 711
FAX: +1 (626) 737-3521
info@NicasEnElExteriorNews.com

FLORIDA

16274 SW 76th St
Miami, FL 33193 EE.UU.
Tel. +1 (305) 967-3948
Miami@NicasEnElExteriorNews.com

NICAS EN EL EXTERIOR NEWS es un periódico/revista publicado mensualmente. Derechos Reservados. Toda reproducción es ilícita sin permiso escrito del editor. Prohibida la reproducción total o parcial de los artes hechos en **NICAS EN EL EXTERIOR NEWS**.

EN INTERNET.

El periódico estará expuesto en el INTERNET y será enviado cada edición a nuestra base de datos de más de 90,000 e-mails de Nicas alrededor del mundo. La página asimismo, incluirá los anuncios de nuestros patrocinadores. Ver: www.NicasEnElExteriorNews.com

POLIZA DE ERRORES.

Nicas En El Exterior News no dará crédito por errores que no afecten materialmente el valor del anuncio. **Nicas En El Exterior News** será responsable sólo por la primera publicación de su anuncio. Los errores deben ser reportados inmediatamente a la fecha de publicación al (800) 378-5717 ext. 719.

El periódico **Nicas En El Exterior News** no se hace responsable de los artículos o servicios que lo anunciantes ofrecen, asimismo nos reservamos el derecho de rechazar cualquier publicidad o escrito enviado a esta redacción. Los reportajes son completamente responsabilidad de quien los escribe. No se devuelven originales ni fotografías a colaboradores aunque estos no se publiquen.

DIRECTORIO DE ANUNCIANTES



Publicidad@NicasNews.com



Tel. (626) 806-2938



RAUL J. BENDAÑA M.D.

Medicina Familiar y Urología

IMPOTENCIA • FERTILIDAD

La vida sexual fue prohibida, ahora es exigida

- Problemas con la Próstata, Riñón, Vejiga, Uretra, Testículos y Pene
- Infección o Incontinencia Urinaria
- Eyaculación Precoz
- Disfunción Sexual
- Bombita Milagrosa (como último recurso)
- Vasectomía
- Circuncisión

Aquí no hay milagros, pero si **RESULTADOS**
Cada caso es diferente, con diferente tratamiento
Se les da una segunda opinión si usted no ha tenido
previos resultados en otros lados

1619 ½ West Pico Blvd. • Los Angeles, CA 90015

Martes a Sábado / 8:00 a.m. a 5:00 p.m.

 **(213) 487-0615**



HERMANOS HISPANOS

Te ayudamos en tus problemas
MIGRATORIOS

"LIFE INSURANCE"

Peticiones familiares

Peticiones de esposos e hijos
Peticiones de Hermano a Hermano
Peticiones de Hijos a Padres
Peticiones para hijastros.
Peticiones para Fiancés.

Ciudadanías

• Renovaciones de Green Cards.
• Renovaciones de permisos de trabajo.

ACCOUNTING SERVICES

• Bookkeeping
• Corporations, LLC and Partnerships
• Income Taxes
• Electronic Filing
• Payrolls.

OTROS SERVICES

• Bancarrotas
• Casamientos
• Divorcios

IMMIGRATION CONSULTANT

BOND No 41420373

**TU AYUDA REAL
DE HERMANO A HERMANO**

Dr. Marvin Urbina & Dr. Herman Carrillo



**BALDWIN PARK
MEDICAL GROUP**
14342 Ramona Blvd
Baldwin Park, CA 91706

(626) 338-4088

**CLÍNICA MÉDICA
DEL SOL**
1431 N. Hacienda Blvd
La Puente, CA 91744

(626) 918-3828

MEDICINA FAMILIAR

El Mejor Cuidado Médico
Para La Familia

Pediatría – Ginecología – Cardiología
Gastrología – Neurología – Cirugía
Accidentes de Auto – Ortopedia
Rehabilitación
Especialista de Nariz, Oídos
y Garganta - Enfermedades
de la Tercera Edad

Tratamiento LASER de La Piel:

Cicatrices, Tatuajes, Lunares, Verrugas,
Venas Varicosas y Remoción de Cabello
Servicios de Laboratorios
Rayos X - Ultrasonidos
Pruebas de Embarazo – Pruebas de
Cancer (Hombres y Mujeres) – Colesterol
Anemia – Diabetes

Se aceptan la mayoría de Seguros Médicos
(Medical, Medicare, PPO)

HORARIO:
LUNES A SABADO: 9:00 a.m. – 6:00 p.m.
NO CITA NECESARIA

Cronología de Noticias de Nicaragua

JUNIO 2025

01 Sacerdote nicaragüense en Costa Rica a Murillo: "Toca a Dios con las manos manchadas de sangre". La misa fue convocada por la **Asociación Madres de Abril** y la comunidad nicaragüense en el exilio, como parte de las actividades de memoria y denuncia organizadas a siete años de la masacre.

02 Empresas chinas obtienen dos concesiones mineras en Nicaragua. **Nicaragua y China** pusieron en marcha en enero de 2024 un Tratado de Libre Comercio.

03 Corte IDH ordena liberación de **Angélica Chavarría**, pareja de Humberto Ortega. Chavarría lleva más de un año en condición de desaparición forzada, tras el arresto de Humberto Ortega, exjefe del Ejército y hermano del dictador Daniel Ortega.

04 La nicaragüense que participa en **Miss Universe Latina de Telemundo**. **Nathalya Pedroso Lanza** vive en Houston, Texas y es la representante de Nicaragua en el reality show que otorgará un boleto para Miss Universe 2025.



05 Embajada de EE. UU. en Nicaragua alerta sobre estafas relacionadas con visita del Seguro Social. La sede diplomática advierte sobre estafadores que se hacen pasar por funcionarios del Seguro Social estadounidense por medio de WhatsApp.

06 Dictadura habría otorgado refugio a exfuncionario colombiano buscado por corrupción a cambio de Ricardo Martinelli. El Tiempo de Colombia reveló que fuentes diplomáticas nicaragüenses le confirmaron la protección de la dictadura a **Carlos Ramón González**, exfuncionario de Petro.

07 **Pedro Bismarck Chau**, el obispo en EE. UU. que extraña la fritanga nicaragüense. Dice que se siente "como Sheynnis Palacios" por el impacto que su nombramiento de obispo ha tenido en Nicaragua, país del que salió en 1984 para escapar del Servicio Militar sandinista.

08 **Sheynnis Palacios** es imagen oficial de los trajes de baño de Miss Universe. Los seis trajes de baño de la marca del concurso son modelados por la nicaragüense en la tienda oficial de Miss Universe.

09 **The Exile of the Nicaraguan Miskitos: They Flee the Mestizo Settlers But Can't Escape Suffering.** In Costa Rica, the Miskito people seek refuge from the violence of the mestizo settlers and from the political persecution of the Ortega-Murillo regime. Yet a different culture, language barriers, and discrimination compound the hardships of their exile.

10 **Los Nicas**, la banda de chicheros en Ciudad de Panamá. El dueño e integrante de la agrupación cuenta que ya no los contratan sólo nicaragüenses, sino también panameños, venezolanos y colombianos.

11 Dictadura condena al general en retiro **Álvaro Baltodano** a 20 años de prisión y ordena la confiscación de sus bienes. Según información de Confidencial, la sentencia fue por el supuesta «traición a la patria».

12 Gobierno costarricense valora reapertura de categoría especial para migrantes de Nicaragua, Cuba y Venezuela. El director de **Migración de Costa Rica** explicó que solamente 10 mil personas aplicaron y aseguró que existen limitaciones para atender la zona fronteriza con Nicaragua.

13 Retiro de la **DEA en Nicaragua** agrava vulnerabilidad de Centroamérica frente al narcotráfico. El régimen Ortega Murillo, rechaza intercambios de inteligencia desde 2017 y obstaculiza la transparencia en sus reportes, según Estados Unidos.



14 Fallece Doña Violeta, la Dama de la Democracia Nicaragüense. Muere en el exilio, **Doña Violeta Chamorro**, la dama de la democracia nicaragüense.

15 Dictadura muestra más saña contra refugiados. Dictadura Ortega Murillo retira **ACNUR**, la agencia de refugiados de Nicaragua.



16 Nicaragua ubicada en el «grupo de la muerte» en las eliminatorias de la **Copa Mundial 2026**. La Concacaf realizó el sorteo en Miami donde se definieron los grupos de las 12 selecciones para disputar los tres boletos directos y dos repechajes intercontinentales a la Copa Mundial 2026. En la ronda final, Nicaragua fue ubicada en el Grupo C, junto a Costa Rica, Honduras y Haití.

17 Más poderes para Laureano. «Ortega está dejando claro que su hijo heredará el poder como si Nicaragua fuera una finca privada». Laureano Ortega Murillo ha recibido poderes para firmar cinco acuerdos con China y Rusia.

18 EE. UU. cancela permisos de trabajo a migrantes beneficiados con el **parole humanitario**. La medida es de efecto inmediato. Las notificaciones están llegando e instan a los migrantes a abandonar el país si no han regularizado su estatus migratorio.

19 «No cumplí ninguno de esos sueños que traía en mente y ya debo irme»: nicaragüenses reaccionan al fin del **parole humanitario**. Nicaragüenses que llegaron a Estados Unidos por medio del parole humanitario lamentan el fin del programa.

20 Presidenta de México autoriza investigar la empresa del cónsul de Nicaragua por corrupción.

Siecsa es propiedad de Elías Gerardo Valdés Cabrera, quien en los últimos meses saltó a los medios por presuntamente permitir el ingreso ilegal de más de dos millones de litros de diésel, mientras estaba encargada de la vigilancia del puerto federal Guaymas.

21 **Ricardo Cuadra**, escritor nicaragüense, irrumpió con novela que une filosofía, IA y ciencia ficción. Cuadra presentará en San José, Costa Rica, su primera novela **El laberinto de la conciencia**, una obra pionera de ciencia ficción dura escrita por un autor centroamericano.

22 Se hunde el gasto del turista en **Nicaragua**, a medida que el negocio del tráfico de migrantes a EE. UU. se agota. A marzo el gasto per cápita diario de los visitantes no residentes se redujo 24.6 por ciento comparado con el primer trimestre del año pasado, cuando se situó en 48.8 dólares, menos que los 36.8 dólares reflejados en el periodo actual.

23 **Nicaragua**, considerada "enemigo de la humanidad" por Estados Unidos por su estrecha relación con Irán. Una alta funcionaria de Estados Unidos instó a los países de América Latina a decidir su postura ante Irán, previo a la próxima Asamblea General de la OEA.

24 Celebran en Miami misa por el alma de **Violeta Barrios de Chamorro**: "Su liderazgo fue un testimonio del amor de Dios". El padre Marcos Somarriba, destacó el desarme de los grupos armados y la reconstrucción económica de un país devastado por la guerra.

25 Tradición de '**Los Chinegros**': devoción y latigazos en San Juan de Oriente, Nicaragua. Esta manifestación cultural fue declarada Patrimonio Inmaterial municipal en 2019, y sus raíces se remontan a la época precolombina.

26 Nuevo **Instituto Confucio** en León refuerza influencia china en universidades del Estado. La UNAN-León inauguró un nuevo Instituto Confucio en alianza con la Embajada de China, convirtiéndose en la segunda sede de estos centros en Nicaragua.

27 Honroso y significativo premio para **monseñor Silvio Báez**. Esta es la primera vez que el Premio Pacen in Terris por la Paz y la Libertad es concedido a un nicaragüense, al obispo perseguido por la dictadura, monseñor Silvio Báez. Lo que significa también un acto de solidaridad con la martirizada Iglesia católica de Nicaragua.

28 Dictadura Ortega Murillo condena a 50 años de prisión al exmilitar y preso político **Aníbal Rivas Reed**. Aníbal Rivas Reed estuvo en situación de desaparición forzada por más de 40 días. Su familia confirmó que la dictadura lo mantiene bajo confinamiento solitario.

29 El **Gemelo Alvarado** sorprende y acaba con el invicto de prospecto estadounidense en la cartelera del youtuber Jake Paul. El excampeón mundial brindó una grata sorpresa al derrotar al hasta ahora invicto estadounidense Victor Morales Jr., en el Honda Center de Anaheim, California, Estados Unidos.

30 El salario y otros beneficios que tendrá **Norchad Omier** en la Liga de Verano de la NBA. La Liga de Verano de la NBA, es el primer proceso de evaluación para Norchad Omier en su lucha por competir en el mejor baloncesto del mundo.

Cortesía: **La Prensa**. **100% Noticias**. **Confidencial**. **Café con Voz**. **Artículo 66**. **La Trinchera**. **Nicaragua Actual**. **Nicaragua Investiga**. **Voces En Libertad**. **Despacho 505**. **Radio Corporación**. **CIDH**. **OEA**. **ONU**. Fotos: **Google (Fair Use)**, **Internet & Redes Sociales**. Sugerencias, escríbanos a: EditorGeneral@NicasNews.com



CALIFORNIA LIVER RESEARCH INSTITUTE



California Liver Research Institute is a non-profit research organization that is focused on the advancement of treatment and curing of all forms of liver disease.

301 S. Fair Oaks Ave, Suite 305
Pasadena, CA 91105

FATTY LIVER

Fatty liver is the most common liver disease. An Estimated 30 Million Americans have fatty liver disease.



(It is related to metabolic disease, which means diabetes, family history of diabetes, a high triglyceride count, hypertension and obesity.)

FIBROSCAN®

FibroScan® is painless, quick, and easy. It is also one of the best ways to determine the health of your liver.

The FibroScan® examination is covered by most insurance plans.

Phone: (626) 795-5769
www.CaLiverResearch.org



Hepatologist and Medical Director of the Pasadena Liver Center

(Especialista en Tratamiento e Investigación de Enfermedades del Hígado)

Dr. Mena is a Hepatologist in practice for 15 years. His passion in diseases of the liver which include: Abnormal liver enzymes, Hepatitis B and C, Fatty liver, Cirrhosis and Liver Cancer. The growing epidemic in the Latino community is fatty liver. This is the result of weight gain, diabetes, cholesterol and high blood pressure.

Fatty liver will be the number one cause of cirrhosis in the future. In our office, we have the capability of staging one's liver disease without the need for a liver biopsy. This technology is used with a device known as a Fibroscan. This is noninvasive and highly accurate.

Dr. Mena speaks both English and Spanish and is proud to consider himself a Nicaraguan-American.

Affiliations Cedars Sinai.

Education

Fellowship, Hepatology, University of Southern California Liver Unit, Rancho Los Amigos Medical Center Residency, Internal Medicine, White Memorial Medical Center Chief Resident, White Memorial Medical Center Medical Degree, University of Southern California Keck School of Medicine Post Baccalaureate Program, University of California, San Diego Bachelor of Science, Biochemistry, University of California, Los Angeles.

301 South Fair Oaks, Ste 305
Pasadena, CA 91105

Office: 626-440-7325



For Tickets

FREE Admission for kids 15 years or younger!

follow us @
fritangafestival DATE:
July 20th 2025 TIME:
11AM - 8:00PM

A Celebration of
Nicaraguan Heritage
Culture • Music • Art
Cuisine & Community

305 N Central Ave, Upland, CA 91786

Purchase your tickets at
www.FRITANGAFESTIVAL.com
info@fritangafestival.com



Register Now!



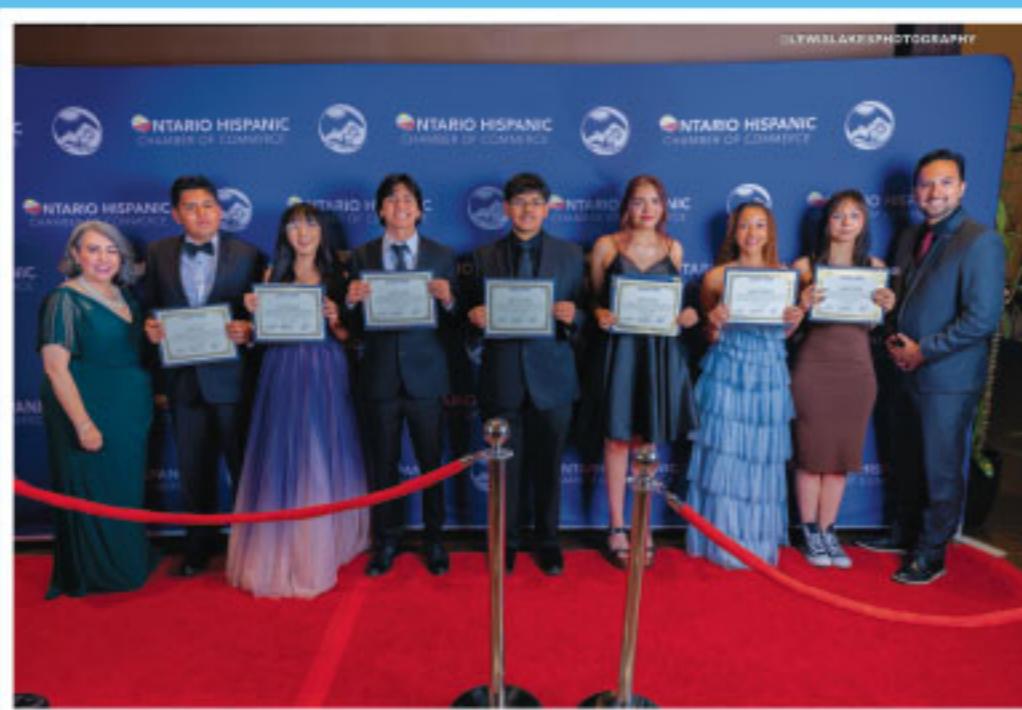
CALIFORNIA HISPANIC CHAMBERS OF COMMERCE
46TH ANNUAL
STATEWIDE CONVENTION

August 20-22
Pomona, CA

www.chcc2025.com | #CHCC2025



Sociales de Nicas en el Exterior



Ontario, CALIFORNIA

ONTARIO HISPANIC CHAMBER OF COMMERCE.

Cena de Gala celebrando el 25 Aniversario de la Cámara de Comercio Hispana de Ontario (ONTHCC), celebrado en el Ontario Airport Hotel and Conference Center.

Los becados del 2025: Gael Jaime, Jesse Cisneros, Jahlan Villasenor, Genisis Sanchez, Makalya Roberts y Athziri Guerrero.

Un saludo muy especial a nuestros lectores cumpleaños del mes.

Cumpleaños en el Mes de Julio www.NicasNews.com/cumpleanos

- (1) CÉSAR CABRERA - IVETTE DESHON DE IHA - BEN MONTERROSO
- (2) SAID DIPP - JOSÉ CORNELIO VELÁZQUEZ - CARLOS MANZANARES - ERNESTO ESUPIÑÁN RALPH LARGAESPADA - PATRICIA TREJOS
- (3) ALVARO SEVILLA
- (4) ELIGIO HUMBERTO ALVAREZ FLORES - NORA SANDIGO - DESIREÉ PASQUIER LEVY - GUISELLE CRUZ - FRANKLIN FIGUEROA SR. - RAUL VALDIVIA - SANDRA TORRES
- (5) GABRIEL SERRA ARGÜELLO - MIGUEL HERRERA - FERNANDO AVELLÁN MARTÍNEZ MANUEL MANNY MONTERREY
- (6) ROBERTO MONCADA - OSCAR ANTONIO AVILÉS DUBÓN MARCO BENÍCIO SOLARI CERRATO - MANUEL DÍAZ
- (7) LUIS MONToya
- (8) ALLAN ORTEGARAY - RODOLFO BACA - ISABEL MELÉNDEZ - XAVIER RAFAEL VANEGAS
- (9) RÓGER TORRES - JUAN MARTÍNEZ LUNA - ENRIQUE BOLAÑOS M.
- (10) CARLOS SOLÓRZANO CUADRA - VALENTINA COLLADO - JORGE ANTONIO BUITRAGO
- (11) KAREN RAPPACCIOLI TUNNERMANN - SIGUR TRI RAUDES - FREDDY PÉREZ MURILLO GUADALUPE MEDINA ZELEDÓN - GUADALUPE SÁNCHEZ
- (12) DARWIN SALGADO - JOSÉ LUIS SÁNCHEZ GARCÍA - KARELIA BERRIOS - ENRIC LEOR
- (13) FRANCISCO GAITAN - MATILDE SEQUEIRA - SYLVIA NUÑEZ
- (14) ROBERTO TELLERIA

- (15) IGOR CORRALES - RAFAEL MARRONE - PACO SOTO - DEANNA BLAINE
- (16) LIGIA M. HOUBEN - CARLOS PORTA
- (17) PIEDAD GUTIERREZ NEGRINI - PEDRO PABLO SOTOMAYOR - ADRIANA PEÑA FELIX MEDRANO - GREGORIO VILLALTA
- (18) CAMILO A. CASTRO - ALBA YESENIA ROSALES - JOSÉ RAMOS - SERGIO RIOS MOLINA LUCHO FERNANDEZ
- (19) RAUL GAVARRETE - SERGIO OSORNO OBANDO
- (20) VICENTE IZAGUIRRE - WINSTON BERNARD WALLACE
- (21) COCO REYES - MARÍA TERESA SOTOMAYOR - BRUNNIE WEBER
- (22) JAIRITZA MARGARITA SÁNCHEZ MARTÍNEZ - MAGDALENA GUTIERREZ - SAN BARQUERO
- (23) DORIS PORTA - DONALD VEGA - RAMIRO JOSÉ VELEZ LACAYO
- (24) JOSÉ LUIS ESPINOZA - LITO SÁNCHEZ - VALENTINO CASTRO - CRISTYANA SOMARRIBA DESIREÉ BOLAÑOS-PEÑA - DANIELA ALVARADO ROBLES ANA GABRIELA GALEANO MARTINEZ - ULYSSES JAEN
- (25) MARTHA ISABEL ARANA - ALAIN PALLAIS - ISAAC REYES - ANA NOGUERA
- (26) ANA CAROLINA ARCE - FEDERICO GADEA - ILEANA SOMARRIBA
- (27) MERCEDES DUQUE-ESTRADA - HÉCTOR LACAYO
- (28) LEÓN MARTÍNEZ CERVANTES
- (29) OSCAR SOLARI - EVA VALLE - RAMÓN ESPINAL - SUREYA GONZÁLEZ
- (30) CHRISTIANNE CHRISTENSEN ARÁUZ - TANIA ESTRADA-CUADRA
- (31) ALBERTO QUINTANILLA - NORMA RUIZ - DULCE MARÍA MONCADA OSCAR DOMINGUEZ GUZMAN - ROSA ESPERANZA CALDERA RAMIREZ

NOTA: La inclusión de los eventos sociales de nicaragüenses en el mundo es totalmente GRATIS, solo tiene que escribirnos y mandar la información a: Red@NicasNews.com o llamar a: 626.789.8909. Estamos uniendo comunidades, será un placer complacerles. Si usted desea ser removido o hacer un cambio en el listado, por favor contáctenos para ayudarles.

Todos los beneficios del Medicare: Parte A, B, C y D

El sistema de salud pública para adultos mayores y personas con ciertas discapacidades en Estados Unidos es conocido como **Medicare**. Fue establecido en 1965 y ha evolucionado para ofrecer diferentes niveles de cobertura organizados en **cuatro partes: A, B, C y D**. Cada una cubre aspectos específicos del cuidado de la salud. A continuación, detallamos y enumeramos los posibles beneficios que ofrece cada parte, con el fin de entender mejor cómo funcionan y cómo se pueden complementar entre sí.

Parte A – Seguro de hospital

La Parte A de Medicare cubre los **servicios hospitalarios** y algunos cuidados limitados posteriores al alta. Es gratuita para la mayoría de las personas que han trabajado y pagado impuestos Medicare durante al menos 10 años.

Beneficios principales:

- Hospitalización interna:** Cubre la habitación, comidas, enfermería general y medicamentos necesarios durante una estancia hospitalaria.
- Cuidado en centros de enfermería especializada:** Despues de al menos tres días como paciente hospitalizado, cubre recuperación en un centro de enfermería calificado por un tiempo limitado.
- Cuidados paliativos (hospicio):** Brinda apoyo integral para personas con enfermedades terminales, incluyendo medicamentos para el alivio del dolor, asistencia espiritual y apoyo emocional.
- Atención de salud en el hogar:** Servicios limitados de terapia física, ocupacional o del habla, y atención de enfermería intermitente en casa.
- Transfusiones de sangre:** Despues de las primeras tres unidades de sangre no donadas gratuitamente, Medicare Parte A cubre el costo.

Parte B – Seguro médico

La Parte B se enfoca en servicios médicos más allá del hospital, como visitas al médico y atención ambulatoria. Tiene un costo mensual estándar, aunque este puede variar según los ingresos.

Beneficios principales:

- Visitas al médico:** Incluye consultas médicas generales y especializadas, así como exámenes médicos necesarios.
- Servicios preventivos:** Cobertura del 100% de pruebas como mamografías, colonoscopias, vacunas contra la gripe, COVID-19 y neumonía, y chequeos anuales de bienestar.
- Servicios ambulatorios:** Terapias físicas, ocupacionales, del habla, y otros tratamientos fuera del hospital.
- Pruebas de diagnóstico:** Rayos X, resonancias



magnéticas, análisis de sangre y otras pruebas necesarias para diagnóstico.

- Equipo médico duradero (DME):** Sillas de ruedas, camas hospitalarias, oxígeno y otros equipos médicos que pueden usarse en el hogar.
- Salud mental ambulatoria:** Evaluaciones psiquiátricas, consejería y tratamiento continuo fuera de un hospital.
- Servicios de ambulancia:** Transporte en ambulancia para situaciones médica mente necesarias.
- Terapia contra el cáncer:** Incluye quimioterapia, radiación y medicamentos administrados por vía intravenosa.

Parte C – Medicare Advantage

La Parte C, también conocida como **Medicare Advantage**, es ofrecida por **compañías privadas aprobadas por Medicare**. Reemplaza a las Partes A y B (y, frecuentemente, D), y puede ofrecer beneficios adicionales.

Beneficios principales:

- Cobertura combinada:** Incluye todo lo que cubren las Partes A y B, y generalmente la Parte D.
- Cobertura de medicamentos recetados:** Muchos planes incluyen cobertura de medicamentos, eliminando la necesidad de inscribirse por separado en la Parte D.
- Servicios dentales:** Limpiezas, exámenes, radiografías, empastes y hasta dentaduras postizas en algunos planes.
- Cuidado de la vista:** Exámenes de la vista, gafas y lentes de contacto.
- Audición:** Evaluaciones auditivas y audífonos.
- Programas de bienestar:** Membresías en gimnasios, clases de acondicionamiento físico o servicios de asesoramiento nutricional.

- Transporte:** Traslados a citas médicas y farmacias.
- Cuidado a largo plazo limitado:** Algunos planes incluyen servicios adicionales para pacientes con enfermedades crónicas.
- Cobertura internacional de emergencia:** Ciertos planes cubren atención médica de emergencia fuera de Estados Unidos.
- Coordinación de atención:** Programas de gestión de enfermedades y cuidado coordinado para personas con múltiples condiciones crónicas.

Parte D – Cobertura de medicamentos recetados

La Parte D cubre el costo de los medicamentos recetados. Está disponible a través de planes privados que complementan la Parte A y/o B, o incluidos en muchos planes de Medicare Advantage.

Beneficios principales:

- Cobertura de medicamentos de marca y genéricos:** Incluye una lista (formulario) de medicamentos aprobados que varía según el plan.
- Acceso a farmacias:** Red amplia de farmacias nacionales y locales donde se pueden adquirir medicamentos.
- Protección contra costos altos:** Despues de cierto nivel de gasto, entra en la etapa de "cobertura catastrófica" que reduce significativamente los costos.
- Planes personalizados:** Algunos planes cubren condiciones específicas como diabetes, enfermedades cardíacas o salud mental.
- Programas de ayuda económica:** Beneficios adicionales para personas con ingresos bajos o recursos limitados, como el programa "Extra Help".

Conclusión

Medicare es un sistema robusto y complejo que ofrece múltiples niveles de protección médica a adultos mayores y personas con discapacidades. Desde hospitalizaciones cubiertas por la Parte A, hasta atención médica continua con la Parte B, planes combinados y personalizados en la Parte C, y acceso esencial a medicamentos con la Parte D, cada parte cumple una función crítica.

Comprender estos beneficios permite tomar decisiones más informadas, especialmente al momento de elegir entre **Medicare Original (Partes A y B)** o un plan **Medicare Advantage (Parte C)**, y decidir si es necesario agregar la **Parte D para medicamentos**.

Cada persona tiene necesidades distintas, y elegir el plan adecuado puede marcar una gran diferencia en la calidad y accesibilidad de la atención médica. +

SCAN™ Medicare Advantage



Mara Dávila
Sales Representative

CA Lic# OG10755

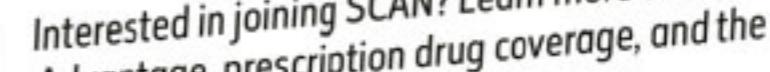
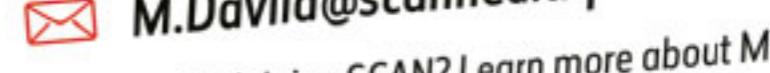
"It's a great blessing to serve the Senior community by sharing my knowledge and years of experience in the Healthcare arena. Serving others is a way of feeding your heart with joy and love."

I believe a Medicare Advantage plan could be the right option for you. That's why I represent SCAN Health Plan®

SE HABLA
ESPAÑOL

Interested in an In-Home or Video Conference Appointment?
Contact me directly to schedule:

(909) 498-8707
M.Davila@scanhealthplan.com



Interested in joining SCAN? Learn more about Medicare Advantage, prescription drug coverage, and the SCAN plan benefits and coverage available to you.

Guatemaltecos En El Exterior

www.GuatemaltecosEnElExterior.com

XII Juegos Centroamericanos Guatemala 2025

Los XII Juegos Deportivos Centroamericanos se celebrarán en Guatemala del 18 al 30 de octubre de 2025. La ceremonia de inauguración tendrá lugar en el *Estadio Nacional Doroteo Guamuch Flores en la Ciudad de Guatemala*, según el Comité Olímpico de Guatemala. Además de la capital, otras sedes incluyen Quetzaltenango, Alta Verapaz, Baja Verapaz, Chiquimula, Petén, Sacatepéquez, Huehuetenango, Escuintla, y municipios como Mixco y Amatitlán.

Qué países compiten en los Juegos Deportivos Centroamericanos

Los XII Juegos Centroamericanos Guatemala 2025 volverán a unir a toda una región, luego de estar inactivos desde el 2017.

Una vez más, el deporte será el encargado de unir a toda la región centroamericana, reavivarán la ilusión de miles de atletas del istmo, de ver ondear su bandera en los más alto del podio. Este evento multidisciplinario reúne a los mejores atletas de Centroamérica, con la participación de los siete países de la región, aunque al inicio no siempre fue así.

En la primera edición de los Juegos, en 1973, en **Guatemala**, únicamente se tuvo la participación de cinco países de la zona: El Salvador, Honduras, Nicaragua, Costa Rica y Guatemala. Fue en Tegucigalpa, Honduras, en 1990 cuando se tuvo participación de los siete países de la región, con la inclusión de Panamá y Belice. A lo largo de la historia, se han tenido ediciones en las cuales algunos países no han participado por cuestiones extradeporativas, como el caso de El Salvador en 2006 y Guatemala en 2010.

Sedes de los Juegos Centroamericanos

Luego de 11 ediciones de los Juegos Centroamericanos, estas han sido las ediciones de la cita deportiva:

Ciudad de Guatemala, Guatemala 2025
Managua, Nicaragua 2017
San José, Costa Rica 2013
Ciudad de Panamá y San Salvador, Panamá y El Salvador 2010
Centroamérica 2006
Ciudad de Guatemala, Guatemala 2001
San Pedro Sula, Honduras 1997
San Salvador, El Salvador 1994
Tegucigalpa, Honduras 1990
Ciudad de Guatemala, Guatemala 1986
San Salvador, El Salvador 1977
Ciudad de Guatemala, Guatemala, 1973

Qué es el ciclo olímpico y cuál es su importancia en Guatemala

Los Juegos Centroamericanos Guatemala 2025 marcarán el inicio del ciclo olímpico guatemalteco, el cual culminará con los Juegos Olímpicos de Los Ángeles 2028.



Con el lanzamiento de los 100 días para los Juegos Centroamericanos Guatemala 2025, el **ciclo olímpico guatemalteco 2025-2028** está por iniciar con grandes retos para los atletas chapines. Con la culminación de los Juegos Olímpicos de París 2024, se inicia una nueva Olimpiada en la cual los guerreros chapines intentarán ingresar o bien reafirmarse en los libros de la historia deportiva de nuestro país.

Ciclo olímpico Guatemala 2025-2028

Para comprender cuál es el significado de ciclo olímpico, primero deberemos tener claro que, para llegar a los Juegos Olímpicos, primero se disputa una serie de eventos deportivos multidisciplinarios.

En el caso de Guatemala, el ciclo olímpico consta de cuatro pruebas:

- Juegos Deportivos Centroamericanos
- Juegos Centroamericanos y del Caribe
- Juegos Panamericanos
- Juegos Olímpicos

Estos eventos se celebran uno por año durante la Olimpiada, culminando con los Juegos Olímpicos de dicha Olimpiada.

El ciclo olímpico de Guatemala 2025-2028 estará compuesto de la siguiente manera:

- XII Juegos Deportivos Centroamericanos. Guatemala 2025

Los XII Juegos Deportivos Centroamericanos tendrán lugar del 18 al 30 de octubre en Guatemala, siendo esta la cuarta vez en la historia en la que nuestro país será sede de la primera parada del ciclo olímpico.

- XXV Juegos Centroamericanos y del Caribe, Santo Domingo 2026

Santo Domingo, República Dominicana, será la sede de los XXV Juegos Deportivos Centroamericanos y del Caribe 2026. La fiesta deportiva se disputará del 24 de julio al 8 de agosto del 2026.

- XX Juegos Panamericanos, Lima 2027

Por segunda vez en la historia, Lima, Perú, será la sede de la última parada antes de los Juegos Olímpicos. La actividad se efectuará del 2 al 18 de julio de 2027.

- XXXIV Juegos Olímpicos, Los Ángeles 2028

Por tercera vez en la historia, Los Ángeles será la sede de los Juegos Olímpicos, evento en el cual se reunirán más de 200 países en la mayor fiesta deportiva internacional del 14 al 30 de julio de 2028.

El ciclo olímpico es fundamental en el desarrollo deportivo guatemalteco, ya que es mediante estos eventos que los atletas nacionales logran ir puliendo su nivel para el óptimo desarrollo del deporte nacional.

En el marco del lanzamiento oficial de los XII Juegos Centroamericanos Guatemala 2025, la **vicepresidenta Karin Herrera** aprovechó para remarcar la importancia que tiene el deporte en nuestra sociedad y cómo podemos utilizarlo para demostrarle al mundo que el deporte nos une.

En su intervención, Herrera aprovechó para recordar las grandes alegrías que nos ha dado el deporte en el pasado reciente, como las **medallas olímpicas de Jean Pierre Brolly Adriana Ruano** o la selección nacional de Guatemala que hizo historia en la Copa Oro 2025.

Juegos Centroamericanos 2025
vicepresidenta Karin Herrera: "El deporte nos llena de esperanza"

El deporte tiene la fuerza de unir a un país, de inspirar generaciones y de encender el orgullo nacional. Que los **Juegos Centroamericanos Guatemala 2025** sean el motor que impulse nuestro desarrollo deportivo y nos recuerden todo lo que somos capaces de lograr.

Durante su discurso, Herrera remarcó que el deporte nos da esperanza como sociedad:

A 100 días de esta celebración, los invitamos a vivir esta celebración con orgullo de esas camisolas, uniforme, orgullo de representar a este país. El deporte nos une, el deporte nos alegra, el deporte nos llena de esperanza. ¡Que vivan los XII Juegos Centroamericanos en Guatemala 2025!

Cortesía: Agencia Guatemalteca de Noticias

Más Información:
www.GuatemaltecosEnElExterior.com

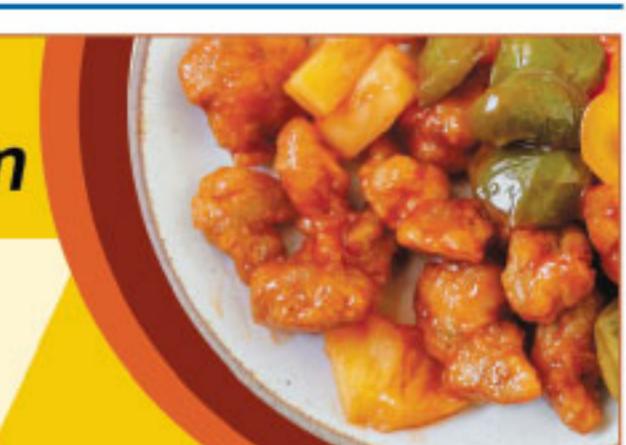
Gastronomía Guatemalteca en Los Ángeles:
www.RestaurantesGuatemaltecos.com

VISIT US:
www.RestaurantesGuatemaltecos.com

THE MOST TRADITIONAL DISHES

- Pepián de pollo (Chicken Stew)
- Kak'ik (Turkey Soup)
- Chiles rellenos (Stuffed Chile Peppers)

RESTAURANTES de NUESTRA COMUNIDAD





Lewis
Photographer / Creative

213-915-8865
www.lewislakes.com
photography@lewislakes.com

MARIACHI Latino.COM
A SU DISPOSICION PARA TODO EVENTO

José Cervantes

323.261.7858 213.505.6238 323.868.3181

Y hablando de Internet ¿USTED YA TIENE SU DOMINIO PROPIO?

NO LO DEJE PARA DESPUÉS, HÁGALO HOY MISMO, LA COMPETENCIA PUEDE APODERARSE DEL NOMBRE QUE USTED BUSCA. ES FÁCIL, RÁPIDO Y ECONÓMICO. SOLO TIENE QUÉ CONTACTARNOS Y NOSOTROS HAREMOS EL RESTO DE LAS GESTIONES POR USTED.

Llámenos o escríbanos a ventas@DominiosPropios.com

Nicas
EN EL EXTERIOR NEWS

Tel. (626) 789-8909
www.DominiosPropios.com

VIDEO RECORDING & PHOTO STUDIO **ALFREDO**

- Weddings
- Sweet Sixteen
- Baptism
- Birthday
- Special Events
- Digital Photography

- Bodas
- Quinceaños
- Bautizos
- Cumpleaños
- Eventos Sociales
- Fotos de Glamour

JOSE LUIS ESPINOZA
CELULAR: (310) 567-2801 • (310) 885-3667



ROMERO PROFESSIONAL SERVICES

MARIA MARTHA ROMERO
IMMIGRATION CONSULTANT BOND # 5183378

Notary Public, Income Tax, Traducciones
Peticiones, Residencias, Ciudadanía
TPS, Dream Act, ITIN
Poderes, Obtención de Actas, Escrituras
Casos Legales en Nicaragua, Fé de Vida

Oficina (213) 263-9874
Cell. (323) 387-8591
1266 S. Lake St., Los Angeles, CA 90006
Email: mamarom@hotmail.com

Professional Services

Dra. Gioconda J. Escoria

Trámites legales en Nicaragua (Servicios de Urgencia)

- Divorcios • Reconocimiento de hijos • Adopciones • Poderes • Reposticiones
- Rectificaciones de Partidas • Y otras gestiones legales

Todo caso de INMIGRACION

**PETICIONES
FAMILIARES
CIUDADANÍA,etc.
FE DE VIDA
para
Nicaragüenses**

INCOME TAX ELECTRONICO - TODO EL AÑO

- Matrimonios (a domicilio) • Divorcios
- Bancarrota • Notary Public • Traducciones
- Tramitamos ITIN
- Directo IRS a su cuenta de banco

1839 Montrose St., Los Angeles, CA 90026

(213) 484-1983

QT
Nail and Hair
Professional Service for the Whole Family

(626) 338-8190
(626) 679-0910

16016 E. Arrow Hwy
Irwindale, CA 91706



M-F 9:30am - 7pm
SAT 9am - 6:30pm
SUN by appointment

SOS AUTOMOTIVE

681 E San Bernardino Road
Covina, CA 91723

T 626.343.9860
F 626.343.9862

www.sosautomotive.net
sosautomotive@hotmail.com



Israel Acosta

Volvo / ASE Certified Master Tech



La Adelita Food Co.

Solicita Panadero con experiencia en pan Nicaragüense.
Llenar la aplicación y entrevista en:
1287 S. Union Ave., Los Angeles, CA 90015



FUNERARIA GROMAN INC.

GROMAN MORTUARIES

Tenemos Precios Económicos
www.GromanMortuary.com

Podemos servirles en toda el área de Los Angeles, Orange County,
Valle de San Fernando, Ventura y Riverside

Lic. #FD696

80 años más al servicio de la comunidad
hispana de manera eficiente y profesional

PARA MÁS INFORMACIÓN:

llame a nuestros consejeros profesionales
LAS 24 HORAS a los Teléfonos:

(800) 371-0893 • (800) 699-2203 • (213) 748-2203

830 West Washington Blvd., Los Angeles, CA 90015



INAUGURAN LA PRIMERA CUNA NÁHUAT DE EL SALVADOR

Funcionará en las instalaciones del **museo comunitario Náhuat-Pipil** en Nahuizalco, Sonsonate Norte.

En el distrito de Nahuizalco, de Sonsonate Norte, fue inaugurada la primera cuna náhuat a escala nacional, un espacio dedicado exclusivamente a la enseñanza y promoción de esta lengua ancestral.

La cuna será dirigida por mujeres pipiles, hablantes nativas del náhuatl, y funcionará en las instalaciones del Museo Comunitario Náhuatl-Pipil, donde también se ofrecerá al público un recorrido por un museo con elementos de la cultura ancestral indígena.

El proyecto fue financiado con fondos del Ayuntamiento de Pamplona, España, y



ejecutado por el **Colectivo El Salvador Elkartasuna**, en coordinación con la Universidad Don Bosco y la alcaldía de Sonsonate Norte.

Más de 100 niños serán beneficiados con un programa de inmersión lingüística.

Nahuizalco es uno de los distritos con mayor concentración de comunidades nahuahablantes en el país, y ha desarrollado distintas iniciativas para preservar su herencia cultural, en articulación con el Ministerio de Cultura y organizaciones comunitarias.

El proyecto de cuna náhuat también se implementa en Santo Domingo de Guzmán y Santa Catarina Masahuat.

Cortesía: Diario El Salvador

Más Información:

www.SalvadoreñosEnElExterior.com

Gastronomía Salvadoreña en Los Ángeles:

www.RestaurantesSalvadoreños.com ★

ENTREGARÁN LA «CRUZ DE SANTIAGO» A PROMOTORES DEL ARTE Y LA CULTURA

El Centro Español de El Salvador entregará este 19 julio el galardón de la «Cruz de Santiago» a personas e instituciones que promueven el arte y la cultura.

Como un reconocimiento a quienes hacen grandes aportes a la cultura, la educación y la creación artística salvadoreña, el Centro Español de El Salvador entregará este sábado 19 de julio, la «Cruz de Santiago», a tres destacados promotores culturales y a una institución que conserva la memoria histórica de esta nación.

La «Cruz de Santiago», es el máximo galardón otorgado a destacadas personalidades e instituciones que contribuyen con sus obras a la promoción y desarrollo de la cultura, a través de una trayectoria sólida, coherente y comprometida, destacó el Centro Español.



En su edición 2025, los galardonados son el curador y ex director de la Pinacoteca Roque Dalton de la Universidad de El Salvador (UES), Mario Castrillo, el conferencista sobre temas históricos, Raúl Méndez Meléndez; el dramaturgo y director de Moby Dick Teatro, Santiago Nogales; así como el Museo de la Palabra y la Imagen (MUPI).

Este premio se entrega desde el 2009 a personas o instituciones salvadoreñas o españolas y también se aplica a los ámbitos de las artes, el deporte, la filantropía, el servicio social o la academia.

El galardón será este sábado a las 6:30 p.m. en el salón Don Quijote del Centro Español y se da en el marco de la conmemoración del Día de Santiago Apóstol, patrono de España.

Cortesía: Diario El Salvador

Más Información:

www.SalvadoreñosEnElExterior.com

Gastronomía Salvadoreña en Los Ángeles:

www.RestaurantesSalvadoreños.com ★

VISIT US:
www.RestaurantesSalvadoreños.com

THE MOST TRADITIONAL DISHES

- **Pupusas (Stuffed Flatbread) Queso... Calabaza, Chicharrón, Chorizo, Espinaca, Frijoles, Loroco, Pollo, Revueltas, Vegetariana y más...**
- **Sopa de Gallina India (Free-range Chicken Soup)**



RESTAURANTES de NUESTRA COMUNIDAD





Honduran Coffee Expo 2025 una plataforma para impulsar el café hondureño

San Pedro Sula será la sede de la exposición que tendrá lugar en agosto, y que contará con la participación de El Salvador para reforzar la relación comercial en torno al café.

La segunda edición de la exposición del **Honduran Coffee Expo 2025** se realizará el 21 y 22 de agosto en Expocentro, San Pedro Sula, y contará con la participación de productores, catadores e inversores, quienes buscan poner en contexto la importancia del café en la economía, no solo como bebida de consumo, sino también como impulsor del turismo (agroturismo).

En conferencia de prensa realizada en la Basílica Bistro, de Tegucigalpa, los organizadores del evento presentaron a los aliados claves que hacen posible la plataforma nacional del café: el **Instituto Hondureño de Turismo**, el **Consejo Nacional de Inversiones**, la **Federación de Cámaras de Comercio de Honduras**, la **Cámara Nacional de Turismo de Honduras**, la **Asociación de Pequeños Hoteles de Honduras** y el **Grupo Financiero de Occidente**.

El evento que ha formado parte de los caficultores y amantes del café se presenta con una propuesta innovadora que traerá experiencias, conocimientos y espacios de valor para los actores de esta industria.

Antes del inicio de la exposición, se realizará el **Festival del Café** en diferentes ciudades de Honduras: el 28 de junio se hará en Choluteca, luego el 12 de julio estará en Siguatepeque, el 19 será en Danlí y terminará su recorrido el 2 de

Hondureños En El Exterior

www.HondureñosEnElExterior.com



agosto en Santa Rosa de Copán; en el festival se seleccionará a los productores que participarán en la competencia nacional de cafés filtrados en Expocentro.

Además, tendrá lugar una subasta benéfica con enfoque en compradores locales, rueda de negocios, espacios de formación, las premiaciones Inspira y la participación de más de 50 expositores que están diseñando activaciones exclusivas para los asistentes, manifestaron los organizadores.

La segunda edición de la exposición también contará con la participación de **El Salvador** que viene a reforzar una estrategia de inversiones entre los países del Triángulo Norte: El Salvador, Guatemala y Honduras, que permita generar una derrama económica mayor.

“No queremos simplemente que nuestro café se venda en granos, sino que ya queremos llegar a un café especial, con

un valor agregado”, aseguró Lourdes Carrasco, directora de Inversión del Consejo Nacional de Inversiones.

Por su parte, el **grupo Financiero de Occidente** se comprometió en dar soluciones integrales a través de préstamos, líneas de crédito, cuentas de ahorro, métodos de pagos en el **Honduran Coffee Expo 2025**.

¿Qué es Honduran Coffee Expo?

Es una plataforma de referencia internacional dedicada a la promoción del café hondureño. Reuniendo a productores, exportadores, expertos y

entusiastas, el evento impulsa la innovación, fomenta relaciones comerciales y posiciona la calidad del café de Honduras en mercados nacionales e internacionales, según lo informado por la organización.

Cortesía: El Heraldo.

Photo: Marvin Salgado - El Heraldo.

Nicole Marrder, Lourdes Carrasco, Daphne Ordoñez, Reizel Vilorio, Juan Carlos Pineda, Dina Nuñez, Ana Cruz y Kimberly Berrios, representantes de los aliados de la exposición del **Honduran Coffe Expo 2025** en conferencia de prensa en Basilica Bistro, de Tegucigalpa.

Más Información:

www.HondureñosEnElExterior.com

Gastronomía Hondureña en Los Ángeles:

www.RestaurantesHondureños.com =

TAT TRANSPORTES ATLANTIDA INC.
ENCOMIENDAS A CENTRO AMÉRICA Y MÉXICO

ENCOMIENDAS A:

México Guatemala



Llevamos toda clase de artículos y para su comodidad contamos con diferentes tamaños de cajas, las cuales puede adquirir ¡GRATIS!

LLEVAMOS TODO TIPO DE VEHÍCULOS

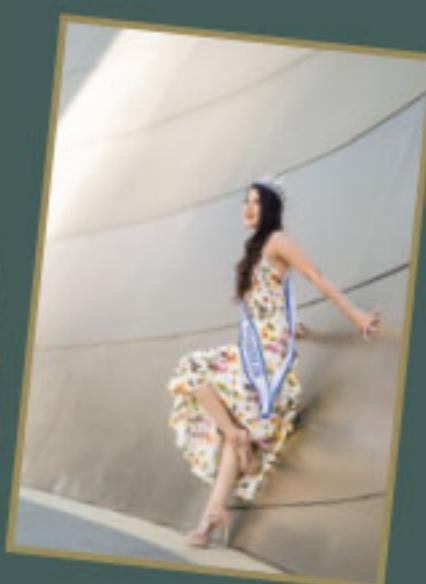


SALIDAS CADA SEMANA

2583 W. Pico Blvd.
Los Angeles, CA 90006

Tel. (213) 384-3371
Tel. (213) 741-9916
Tel. (909) 625-3069

TransportesAtlantida@yahoo.com



Melissa Soza

Miss Panamerican Nicaragua 2025

Por Tito Lagos-Bassett

La organización Miss Panamerican International que dirige desde hace cuatro décadas Marijes Tostado, este año ha logrado con Miriam Estrada, la directora para la franquicia de Nicaragua, una representante que es todo un lujo y orgullo para nuestra comunidad de Los Angeles, California

Esta joven responde al nombre de **Melissa Paola Soza Padilla**.

En una extensa pero entretenida conversación, este es el semblante que he podido rescatar de esta beldad que ilumina con luz propia que emana desde su interior.

Un Reinado con Propósito y Orgullo Nicaragüense

Con apenas 24 años, Melissa Paola Soza Padilla se ha convertido en un símbolo de perseverancia, fe y amor propio. Dejó su ombligo el 9 de diciembre del año 2000 en Managua, Nicaragua, Melissa migró a Estados Unidos en 2015, un paso que marcaría el inicio de una travesía llena de sueños y desafíos que hoy la coronan como reina, embajadora cultural y voz de esperanza para miles de nicaragüenses residentes en el exterior.

Educación y vocación de servicio

Estudiante de tiempo completo, Melissa está cursando una licenciatura en Psicología, una disciplina que refleja su interés profundo por el ser humano, sus emociones y su desarrollo. Su trayectoria académica no solo muestra compromiso intelectual, sino también una determinación incansable por comprender y ayudar a otros, especialmente a las niñas y jóvenes que enfrentan obstáculos en contextos vulnerables.

Triunfo con propósito

Para Melissa, el triunfo no se mide únicamente en títulos o coronas, sino en el poder de inspirar. "Quiero que cada niña, cada mujer que me vea, sepa que también puede lograrlo. No importa de dónde vengas, lo que importa es cuánto crees en ti y en lo que puedes lograr", afirma con convicción. Esta filosofía se convierte en una invitación a creer en el valor propio, a romper con barreras mentales y sociales, y a construir caminos desde la fe y la disciplina.

Belleza que trasciende

Aunque la belleza exterior tiene su espacio en certámenes y escenarios públicos, Melissa subraya que es la belleza interior la que deja huellas profundas. "La belleza física es pasajera, pero la interior trasciende, transforma e inspira", dice con claridad. Sus palabras resaltan la importancia de cultivar valores, empatía y bondad, cualidades que definen verdaderamente a una reina con propósito.

Representar a Nicaragua: honor y responsabilidad

La motivación principal de Melissa al participar en el certamen fue representar a su amada Nicaragua. En cada paso, en cada palabra, busca mostrarle al mundo la riqueza cultural, la fuerza de su gente y la belleza natural de su tierra natal. Este orgullo patriótico se convierte en la base emocional y espiritual de su reinado.

Una causa con impacto: la educación de las niñas

Durante su reinado, Melissa quiere promover una causa social que le toca el corazón: el empoderamiento y la educación de las niñas en

Nicaragua. Cree fervientemente que brindar oportunidades reales a las niñas puede transformar comunidades enteras. "Cuando una niña recibe apoyo, puede cambiar su vida, su comunidad y el futuro de nuestro país", afirma con una pasión contagiosa.

Un mensaje para soñadores

"No te rindas. Los sueños no tienen fecha de vencimiento", aconseja Melissa a quienes luchan por cumplir sus metas. Reconoce que el camino es difícil, pero también lleno de significado. Para ella, cada paso cuenta y todo lo hecho con amor florece. Su mensaje es, sin duda, un faro de luz para quienes atraviesan momentos de duda o miedo.

Disciplina, retos y crecimiento personal

La preparación para el concurso fue exigente. Melissa habla de una rutina enfocada tanto en lo físico como en lo emocional. Uno de los mayores desafíos fue mantener la confianza ante la presión, pero gracias al trabajo interior y al apoyo de su círculo cercano, logró superar los obstáculos. Este proceso le permitió descubrir fortalezas que desconocía y solidificar su carácter.

Plataforma para el cambio positivo

Melissa no ve su reinado como un destino final, sino como una oportunidad para servir. Planea regresar a Nicaragua para liderar campañas de superación personal dirigidas a jóvenes. Quiere ser una voz potente, visible y tangible para quienes más lo necesitan. Su objetivo es claro: sembrar esperanza y construir un futuro mejor desde la acción concreta.

Aprendizaje y gratitud

Durante esta experiencia, Melissa ha aprendido que es más fuerte y capaz de lo que jamás imaginó. Esta travesía le ha enseñado a mantenerse fiel a sus valores, a confiar en sí misma y a usar su voz como herramienta de inspiración. Este aprendizaje no solo la nutre como reina, sino como mujer y líder.

Apoyos fundamentales

Dios, su familia, su preparadora Miriam Estrada y su patrocinador Portobanco's Restaurant han sido pilares en su camino hacia la corona. Melissa reconoce que sin su amor, fe y profesionalismo, este sueño no habría sido posible. Su gratitud es profunda y se expresa en cada palabra que dedica a quienes han creído en ella desde el inicio.

Humildad en el éxito

Mantener los pies en la tierra es esencial para Melissa. La fe, la familia y su comunidad le recuerdan que el verdadero liderazgo está en servir con humildad. "La verdadera grandeza radica en servir con amor", dice con una madurez admirable. A través de su ejemplo, quiere reflejar esfuerzo, fe y gratitud.

Melissa Paola Soza Padilla es mucho más que una reina. Es una voz con visión, un alma que inspira y un corazón que lucha por transformar realidades. Su historia no solo embellece el escenario, sino también la conciencia colectiva de quienes creen que los sueños se hacen realidad cuando se vive con propósito.

Desde nuestra redacción le deseamos a esta encantadora y carismática representante de Nicaragua, que Dios le acompañe a alcanzar el título Miss Panamerican International.

CALIFORNIA HISPANIC CHAMBERS OF COMMERCE FOUNDATION

GOLF TOURNAMENT

WEDNESDAY AUGUST 20, 2025



CHECK-IN/BREAKFAST - 7:30 AM | SHOTGUN START - 9:00 AM
MOUNTAIN MEADOWS GOLF COURSE | POMONA, CA

RESERVE YOUR FOURLSOME WITH ANTHONY
 AT ANTHONY@CAHCC.COM OR (916) 444-2221

CALIFORNIA
 RISING

JOIN OUR INTERNSHIP PROGRAM TODAY

Apply now and embark on an enriching journey that will shape your future. Opportunities to join a 501c4 nonprofit dedicated to bringing authentic leadership at a time when it's needed like never before.

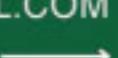
REQUIREMENTS:

- 14 HOURS A WEEK
- WEEKLY VIRTUAL MEETING
- WORK FROM HOME/IN THE FIELD AS NEEDED
- INCENTIVES:
 - \$500 STIPEND A MONTH
 - SIGNED VOLUNTEER HOURS
 - RESUME BUILDER
 - LETTERS OF RECOMMENDATIONS
 - FREE ACCESS TO LA PROFESSIONAL
 - NETWORKING EVENTS
 - EMPLOYMENT OPPORTUNITY FOR SEPTEMBER-DECEMBER 2025

- ✓ COMMUNITY ORGANIZER
- ✓ FLYER DEVELOPER
- ✓ POLICY ADVOCATE

- ✓ DATA RESEARCHER
- ✓ COMMUNITY ORGANIZER
- ✓ DIGITAL MARKETING

CALIRISING1@GMAIL.COM



APRIL-AUGUST 2025

KIDS

FREE SUMMER FUN FOR FAMILIES!

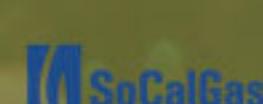
• • • • •
 JOIN US FOR A SERIES OF
 EXCITING AND FREE
 ACTIVITIES DESIGNED TO
 KEEP OUR KIDS ENGAGED
 AND MAKE THE MOST OF
 THIS SUMMER!
 • • • • •

UPCOMING ACTIVITIES:

- June 11th: Hike at Elysian Park & Pool Party
- June 18th: Household Resources Distribution in Lincoln Heights
- June 25th: Hike & Lunch at Kenneth Hahn Park
- July 2nd: No Activity (Family Time)
- July 9th: Visit to California Science Center
- July 18th: Pizza Pool Party
- July 29th: Fishing on the Boat (8am - 12pm)
- July 31st: Fishing on the Boat (8am - 12pm)
- August 8th: Beach Day
- August 15th: Back To School Prep
- August 22nd: School Parents Support Day
- August 29th: End of Summer Mixer

LET'S MAKE THIS
 SUMMER
 UNFORGETTABLE!
 These activities are
 designed to provide
 adventure, learning, and
 connection for our kids—
 all at no cost. Join us to
 create lasting memories
 together!

For more information,
 contact LAYFF:
 Phone: 323-316-8209



ENCANTA Latin Grill

Explore Delicious
 Nicaraguan Flavors



We Cater To You And Your Events!

Encanta Latin Grill provides delicious Latin food catering options for all occasions in Torrance and South Bay.

TEL: (424) 271-7204

WE ARE
 OPEN

7 Days A Week | 6 AM - 10 PM
www.EncantaLatinGrill.com

21721 S Western Ave
 Torrance, CA 90501

RESTAURANTES. LA

DIRECTORIO DE RESTAURANTES
del Sur de California



(626) 888-4488

[WWW.RESTAURANTES.LA](http://www.Restaurantes.LA)

LARIOS' DISTRIBUTION

1107 W 9th St
Upland, CA 91786

(323) 855-6960

www.LariosDistribution.us



HONDURAS KITCHEN

HUNTINGTON PARK

2409 E Slauson Ave
Huntington Park, CA 90255

(323) 582-9139

www.HKHondurasKitchen.com



HONDURAS KITCHEN

LONG BEACH

1909 E 4th St
Long Beach, CA 90802

(562) 624-8849

www.HondurasKitchen.net



FRITANGA LAGOS Y VOLCANES

1444 E Holt Ave
Pomona, CA 91767

(760) 905-2588

www.FritangaLagosyVolcanes.com



ORIGINAL LA ADELITA RESTAURANTE

1287 S Union Ave
Los Angeles, CA 90015

(323) 870-5505

www.OriginalLaAdelita.com



FRITANGA THOMAS

15221 S Atlantic Ave
Compton, CA 90221

(562) 206-3906



ENCANTA LATIN GRILL

21721 S Western Ave
Torrance, CA 90501

(424) 271-7204

www.EncantaLatinGrill.com



MISKY MISKY

Cocina Peruana

125 N Fairway Ln
West Covina, CA 91791

(626) 966-0600

www.MiskyMisky.com



SABOR NICARAGÜENSE RESTAURANT

1927 S Western Ave #1
Los Angeles, CA 90018

(323) 870-5505

www.SaborNicaraguense.com



POLLO MANIA

11910 Garvey Ave
El Monte, CA 91732

(626) 401-9884

LAS 7 REGIONES DE OAXACA

2648 W Pico Blvd
Los Angeles, CA 90006

(213) 385-7458

VIA-MAR GRILL & BAR

201 N Vineyard Ave
Ontario, CA 91764

(909) 906-0646

LAJAMAYA SALVADOREAN

15446 Amar Rd
La Puente, CA 91744

(626) 937-6589

XECUL RESTAURANTE GUATEMALTECO

1051 S Alvarado St
Los Angeles, CA 90006

(213) 722-3597

DOÑA BIBI'S RESTAURANT

2400 W 7th St #101
Los Angeles, CA 90057

(213) 383-8595

EL SALVADOREÑO DUARTE

1313 E Huntington Dr
Duarte, CA 91010

(626) 359-1594

VILLA CARIÑO MEXICAN FOOD

1066 N Hacienda Blvd
La Puente, CA 91745

(626) 918-2978

GAUCHO GRILL WEST COVINA

1129 W Covina Pkwy
West Covina, CA 91790

(626) 257-7054

COLORI KITCHEN AUTHENTIC ITALIAN FOOD

2019 Venice Blvd
Los Angeles, CA 90006

(213) 622-5950

GLADSTONE DONUT HOUSE

169 E Gladstone St
Azusa, CA 91702

(626) 334-4926

POLLOS EL BRASERO

2281 W Pico Blvd
Los Angeles, CA 90006

(213) 381-6060

EL CID FLAMENCO DINNER

4212 Sunset Blvd
Los Angeles, CA 90009

(323) 668-0318

AMALIA'S RESTAURANT

4210 Beverly Blvd
Los Angeles, CA 90004

(323) 644-1515

LA RUTA CATRACHA

14126 Sherman Way
Van Nuys, CA 91405

(818) 646-3151

MARISCOS MARTIN RESTAURANT

3709 Baldwin Park Blvd A
Baldwin Park, CA 91706

(626) 960-4566

GLORIA'S PUPUSERÍA

7119 Seville Ave B
Huntington Park, CA 90255

(323) 553-9291

EL CAMICHIN AUTHENTIC MEXICAN FOOD

307 N Citrus Ave
Covina, CA 91723

(626) 339-7875

CABRERA'S MEXICAN CUISINE

655 N Lake Ave
Pasadena, CA 91101

(626) 795-0230

MR POLLO CHICKEN PERUANO

500 N Azusa Ave
West Covina, CA 91791

(626) 331-8090

EL NUEVO MUNDO MARKET & BAKERY

4380 Gage Ave
Bell, CA 90201

(323) 773-6500

NEW WORLD BUFFET

1419 E Gage Ave
Los Angeles, CA 90001

(323) 582-8737

ALDOLINO ITALIAN RESTAURANT

659 E Arrow Hwy
Azusa, CA 91702

(626) 858-6622

ANTOJITOS MAYBELL RESTAURANTE

2454 W Pico Blvd
Los Angeles, CA 90006

(213) 410-6432

EL PALACIO CHAPIN RESTAURANT

360 S Alvarado St
Los Angeles, CA 90057

(213) 674-7532

COCO PALM RESTAURANT

1600 Fairplex Dr
Pomona, CA 91768

(909) 469-1965

EL PUEBLO RESTAURANT

128 E Covina Blvd
Covina, CA 91722

(626) 430-9096

BAHÍA ENSENADA GRILL

356 S Glendora Ave
West Covina, CA 91790

(626) 917-8182

FLOR BLANCA RESTAURANT

806 S Alvarado St
Los Angeles, CA 90057

(213) 380-6400

EL PESCADOR WEST COVINA

1125 W Covina Pkwy
West Covina, CA 91790

(626) 337-1927



- MÁS DE 178 CIUDADES
- GASTRONOMÍA DE 58 PAÍSES
- Recetas, Artículos, Información General y Mucho Más...

Publicidad@Restaurantes.LA